



HERRNHUTER®

Monteringsvejledning for Als stjernekedde til inden- og udendørs brug.

Kære kunde,

tillykke med dit køb af dette produkt fra Herrnhut
Stjerne® fabrikken og tak for at vælge vores produkt.

Vi håber, at du nyder stjernen og får mange
glædelige og opløftende øjeblikke med den.

Herrnhut Stjerner

1. Dit produkt:

Størrelse: 10 stjerner Ø 13 cm (5 tommer)

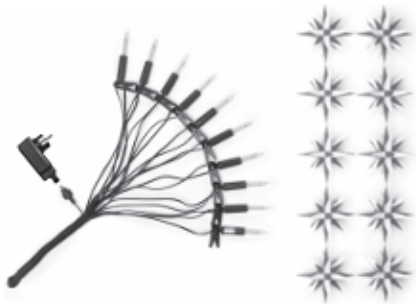
Farver: Gul, hvid, rød, gul/rød, hvid/rød, grøn, blå

Materiale: Plast (type A)

2. Indhold af dette sæt



IP 44 CE



- 10 plaststjerner, Ø ca. 13 cm (5 tommer)

- 1 stjernekedde, 15 m lang

Parallel forbindelse, forsynet med fitting LIYZ 2*0,25
mm² med 10 sokler E10 (10x3 W), 10 pærer klar til brug
med integrerede tætningsringe. Afstand mellem
pærer: 1 m, afstand fra sokkel til første lampe ca. 5 m.

- 1 transformer - IP 44, EU-stik,

input 230 V - 50 Hz Output 24 V - 36 VA.

- 2 ekstra pærer, sokkel E10 - 23 V / 3 W

3. Montering

1. Fastgør først stjernekedden på det ønskede sted ved hjælp af de indbyggede klemmer. Kontrollér, at pærer og sokler er stabile og fastgjort lodret.

2. Sæt nu stjernerne på lamperne med let drejning og tryk og sørg for, at stjernerne er fastgjort. Pæren skal altid placeres i midten af stjernerne.

3. Tilslut derefter kædens stik til transformeren og sæt den i stikkontakten.

4. Sikkerhedsinstruktioner

1. Stjernekedden må kun bruges til dekoration. Den er ikke et legetøj. Stjernerne har skarpe spidser – håndter dem forsigtigt for at undgå skader.

2. Sæt ikke kæden i en elektrisk stikkontakt, medens den stadig er i kassen.

3. Kæden fungerer som en parallelkreds. Forbindelsen er kun placeret i den ene side. I tilfælde af op til seks pærers svigt vil resten stadig være tændt.

4. Træk stikket ud af kæden, før du udskifter pærerne. Før udskiftning løsnes stjernen med en let rotation.

5. Sørg for at bruge passende pærer svarende til specifikationen af de medfølgende pærer.

6. Stød kan få en pære til at lyse kraftigere end andre. I dette tilfælde er pæren defekt og skal udskiftes.

7. Sørg for, at hver sokkel er forsynet med en pære.

8. Kontroller altid om pærerne er ordentligt monteret, og om kabelisoleringen ikke er beskadiget.

9. Serieforbindelse af flere kæder er ikke tilladt.

10. For at undgå risiko for elektrisk stød må du aldrig røre ved beskadigede kabler, en åben elektrisk ledning, beskadigede fittings eller pærer. Træk kæden ud af stikkontakten med det samme.

11. Brug ikke en beskadiget transformer eller lyskæde.

12. Udendørs brug er forbudt uden tætningsring i hver sokkel.

Herrnhuter Sterne GmbH
Oderwitzer Straße 8 . 02747 Herrnhut
Tel. +49-35873 3640 . Fax +49-35873 36435

© Herrnhuter Sterne GmbH, Subject to change 06/2016





HERRNHUTER®

Betriebsanleitung für A1s Sternenkette für den Innen- und Außenbereich

Werter Kunde,

vielen Dank, dass Sie sich für dieses Produkt aus der Herrnhuter Sterne® Manufaktur entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude und stimmungsvolle Momente.

Ihre Herrnhuter Sterne GmbH

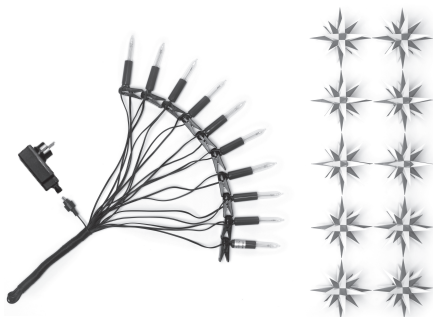
1. IHR PRODUKT

Größe: 10 Sterne Ø 13 cm
Farben: Gelb, Weiß, Rot, Gelb/Rot, Weiß/Rot, Grün Blau, u.a.
Material: Kunststoff (Typ A)
Modell: Sternenkette A1s - für Innen- und Außenbereich

2. INHALT - STERNENKETTE A1S



IP 44  



- 10 Herrnhuter Sterne aus Kunststoff, Ø ca. 13 cm
- 1 Lichterkette, Länge ca. 15 m, Parallelschaltung, Zw.ltg. LIYZ 2*0,25 mm² mit 10 Fassungen E10 (10x3 W), 10 Schaftkerzen mit Dichtungen komplett montiert, Lampenabstand ca. 1 m, Zuleitung zur ersten Lampe ca. 5 m
- 1 Trafo - IP 44, EU-Stecker
- Eingang 230 V – 50 Hz / Ausgang 24 V – 36 VA
- 2 Ersatzkerzen, Fassung E10 a. 23 V / 3 W

3. ANLEITUNG ZUM AUFBAU

1. Befestigen Sie zuerst die Lichterkette an dem von Ihnen vorgesehenen Ort mittels der angebrachten Klemmen. Achten Sie dabei darauf, dass die Schaftkerzen stabil und senkrecht nach oben stehen.
2. Stecken Sie nun auf jede Schaftkerze mit Drehbewegung und leichtem Druck einen Stern. Achten Sie dabei auf einen festen Sitz des Sternschaftes auf der Fassung. Die Schaftkerzen müssen mittig im Sternkörper sitzen.
3. Verbinden Sie nun die Sternenkette mit dem Trafo und stecken als letztes den Stecker in die Steckdose.

4. SICHERHEITSHINWEISE

1. Die Herrnhuter Sternenkette ist ein Dekorationsmittel und kein Spielzeug. Durch die spitzen Zacken besteht unter Umständen Verletzungsgefahr.
2. Schließen Sie die Sternenkette nicht an das Stromnetz an, solange sie sich noch in der Verpackung befindet.
3. Die Sternenkette ist parallel geschaltet. Der elektrische Anschluss befindet sich auf einer Seite. Der Betrieb kann auch bei Ausfall von bis zu 6 einzelnen Kerzen erfolgen.
4. Ziehen Sie vor dem Austauschen der Schaftkerzen unbedingt den Netzstecker. Danach lösen Sie den Stern durch eine kurze Drehbewegung von der Sternenkette.
5. Ersetzen Sie defekte Schaftkerzen nur durch neue Schaftkerzen gleicher Maße und Leistung, entsprechend der mitgelieferten Leuchtmittel.
6. Durch Stöße kann es dazu kommen, dass eine Kerze heller leuchtet. In dem Falle ist sie defekt und sofort zu wechseln.
7. Alle Fassungen müssen stets mit einer Lampe bestückt sein.
8. Achten Sie bei jeder Montage auf einen festen Sitz der Schaftkerzen und auf einwandfreie Kabelisolierungen.
9. Schalten Sie nie mehrere Sternenketten in Reihe.
10. Berühren Sie keinesfalls defekte Kabel, offene Stromquellen oder zerbrochene Schaftkerzen während des Betriebes. Ziehen Sie in diesem Falle sofort den Stecker aus der Steckdose. Es besteht die Gefahr eines elektrischen Schlages.
11. Ein defekter Trafo oder eine defekte Sternenkette darf nicht mehr benutzt werden.
12. Bei Verwendung im Außenbereich ist darauf zu achten, dass alle Lampenfassungen stets mit den vorab integrierten Dichtungsringen bestückt sind.

Achtung, elektrisches Gerät. Nicht ohne Aufsicht betreiben!

Herrnhuter Sterne GmbH
Oderwitzer Straße 8 . 02747 Herrnhut
Tel. +49-35873 3640 . Fax +49-35873 36435



© Herrnhuter Sterne GmbH, Änderungen vorbehalten 06/2016



HERRNHUTER®

Operating instructions for A1s star chain for indoor and outdoor use

Dear customer,

We congratulate you on your decision to buy this product from the Herrnhut Stars® Factory and thank you for choosing our product. We hope you enjoy it and have many enjoyable and uplifting moments with it.

The Herrnhut Star Company

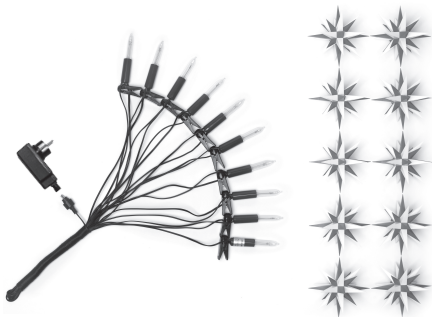
1. YOUR PRODUCT

Size: 10 stars Ø 13 cm (5 inch)
Colours: yellow, white, red, yellow/red, white/red, green, blue
Material: plastic (type A)
Model: star chain A1s - for indoor and outdoor use

2. CONTENT - STAR CHAIN A1S



IP 44  



- 10 plastic stars, Ø ca. 13 cm (5inch)
- 1 star chain, 15 m long
parallel connection, provided with the fitting LIYZ 2*0,25 mm² with 10 sockets E10 (10x3 W), 10 lamps - ready to use, with integrated sealing rings, distance between lamps: 1 m, distance from socket to first lamp approx. 5 m
- 1 transformer - IP 44, EU-plug
Input 230 V – 50 Hz Output 24 V – 36 VA
- 2 extra lamps, socket E10 - 23 V / 3 W

3. ASSEMBLY INSTRUCTIONS

1. At first, fasten the star chain at the intended place with the use of the built-in clips. Please check if the lamps and sockets are stable and fixed vertically.
2. Now put the stars onto the lamps with light rotation and pressure and make sure that the stars are fixed firmly. The lamp should always be placed in the middle of the stars.
3. Than connect the plug of the chain to the transformer and plug it into the wall socket.

4. SAFETY INSTRUCTIONS

1. The star chain may only be used for decoration. It is not a toy. The stars have sharp points – handle them with care to prevent injury.
2. Do not plug in the chain into an electrical socket while the chain is still in the box.
3. The chain works as a parallel circuit. The connector is located just on one side. In case up to 6 lamps fail, the rest will still keep lighted.
5. Please unplug the chain before replacing the lamps. For replacement, loosen the star by a gentle rotation.
6. Ensure that you use appropriate lamps only - similar to the specification of the provided lamps.
7. Hits may cause that a lamp shines brighter then others. In this case, the lamp ist defect and has to be replaced.
8. Make sure that each socket is provided with a lamp.
9. Always check if the lamps are fitted tightly and the cable insulating covering is not damaged.
10. Serial connection of several chains is not allowed.
11. To avoid danger of electrical shock, never touch damaged cables, open electrical wiring, broken fittings or lamps. Unplug the chain immediately.
12. Do not use a damaged transformer or chain of lights.
13. Outdoor use is prohibited without a sealing ring in each lamp socket.

**Attention, electric device.
Do not operate without supervision!**

Herrnhuter Sterne GmbH
Oderwitzer Straße 8 . 02747 Herrnhut
Tel. +49-35873 3640 . Fax +49-35873 36435

© Herrnhuter Sterne GmbH, Subject to change 06/2016

